

EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE

Regulation (EU) 2016/425, MODULE B

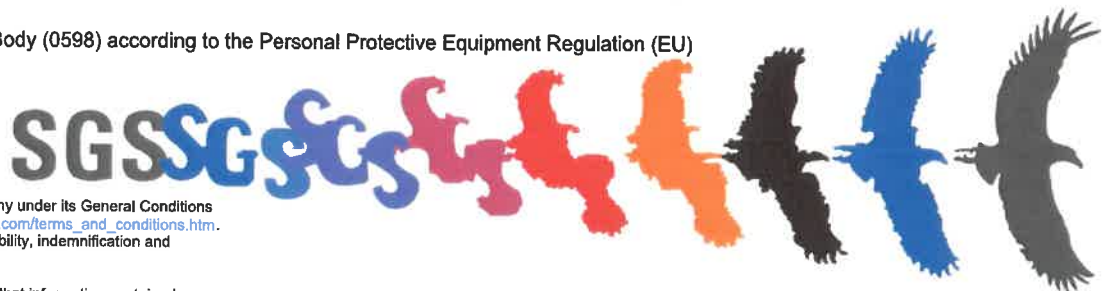
0598/PPE/23/4649 Issue 1

Product	Protective clothing against heat and flame, and against thermal effects of electric arc
Model	565587 Trousers, 565687 Trousers
Trademark	TRANEMO
Certificate Holder / Manufacturer	Tranemo Textil AB Box 207, 514 24 Tranemo, Sweden
	Products comply with the applicable essential health and safety requirements of Regulation (EU) 2016/425 and standard(s) mentioned below
Standard(s)	EN ISO 13688:2013+A1:2021, EN ISO 11612:2015 and EN 61482-2:2020
Other Information	EN ISO 11612: A1 B1 C1 F1 EN 61482-2: ELIM 7,0 cal/cm ² , ATPV 8,4 cal/cm ² , APC 1 (4 kA)
	This certificate shall be used in conjunction with conformity assessment procedure module C2 or D.
Validity	This certificate is valid until 2029-01-04.
Date of issue	2024-01-04
	SGS Fimko Ltd
Signature	



Mikko Hirvonen
Senior Specialist

SGS Fimko Ltd is a Notified Body (0598) according to the Personal Protective Equipment Regulation (EU)



Additional information The full details of the assessment are given in Certification report no. 0598/PPE/23/4649/R

EU Declaration of Conformity

- Certificate No.**
0598/PPE/23/4649
- This Declaration of Conformity is issued under our sole responsibility of the manufacturer:**
Tranemo Textil AB
Box 207
514 24 TRANEMO, SWEDEN
Tel.: +46(0)325 79900
E-mail: info@tranemo.com
VAT. No.: SE 556033-994601
- The products on the certificate are in conformity with the provisions of Council Regulation (EU) 2016/425 and, where such is the case, with the national standard transposing harmonised and technical specifications No. noted on the certificate:**
0598/PPE/23/4649

EN 61482-2:2020	<i>Live working - Protective clothing against the thermal hazard of an Electric Arc – Part 2: Requirements.</i>
EN ISO 11612:2015	<i>Protective clothing – Clothing to protect against heat and flame – Minimum performance requirements</i>
EN ISO 13688:2013	<i>Protective clothing - General requirements</i>
EN ISO 13688:2013/A1:2021	
- The certificate is issued by:**
SGS Fimko Ltd, No. 0598
Takomotie 8
FI-00380 Helsinki, Finland
- The products on the certificate subjects to the procedure set out in Module D of Regulation (EU) 2016/425 under the supervision of the notified body:**
SGS Fimko Ltd, No. 0598

Tranemo 2024-01-05



Linnéa B Creaser
Certification Manager
Tranemo Textil AB

Translation key Declaration of Conformity

<p>en EC Declaration of Conformity</p> <p>1. Certificate No.</p> <p>2. This Declaration of Conformity is issued under our sole responsibility of the manufacturer:</p> <p>3. The products on the certificate are in conformity with the provisions of Council Regulation (EU) 2016/425 and, where such is the case, with the national standard transposing harmonised and technical specifications No. noted on the certificate:</p> <p>4. The certificate is issued by:</p> <p>5. The products on the certificate subjects to the procedure set out in Module D of Regulation (EU) 2016/425 under the supervision of the notified body:</p>	<p>no EC Samsvarserklæring</p> <p>1. Sertifikat nummer.</p> <p>2. Denne samsvarserklæringen er utstedt på eget ansvar fra produsenten:</p> <p>3. Produktene på sertifikatet er i samsvar med bestemmelsene i rådsforordning (EU) 2016/425 og, dersom dette er tilfelle, med den nasjonale standard som overfører harmoniserte og tekniske spesifikasjoner som er oppgitt på sertifikatet:</p> <p>4. Sertifikatet er utstedt av:</p> <p>5. Med forbehold om prosedyren som er angitt i modul D i forordning (EU) 2016/425 under tilsyn av det meldte organet:</p>	<p>pt Declaração de conformidade CE</p> <p>1. Certificado Nº:</p> <p>2. Esta Declaração de Conformidade é emitida sob exclusiva responsabilidade do fabricante:</p> <p>3. Os produtos que constam no presente certificado estão em conformidade com o disposto no Regulamento (UE) 2016/425 do Conselho e, se for o caso, com a norma nacional de transposição da norma harmonizada e com as especificações técnicas que constam do certificado.</p> <p>4. O certificado é emitido por:</p> <p>5. Sujeito ao procedimento estabelecido no Módulo D do Regulamento (UE) 2016/425 sob a supervisão do organismo notificado:</p>
<p>se EG Försäkran om Överensstämmelse (Declaration of Conformity)</p> <p>1. Certifikat nr.</p> <p>2. Denna Försäkran om Överensstämmelse har under enskilt ansvar utfärdats av tillverkaren:</p> <p>3. Produkterna på certifikatet överensstämmer med bestämmelserna i Förordningen (EU) 2016/425 och, om så är fallet, med nationell standard som införlivar det harmoniserade och tekniska specifikationsnr noterat på certifikatet:</p> <p>4. Certifikatet är utfärdat av:</p> <p>5. Produkterna på certifikatet faller under kvalitetsförfarande Modul D enligt Förordningen (EU) 2016/425 under tillsyn av det anmälda organet:</p>	<p>da CE Overensstemmelseserklæring (Declaration of Conformity)</p> <p>1. Certifikat nr.</p> <p>2. Denne overensstemmelseserklæring er udstedt med fuldt ansvar af producenten:</p> <p>3. Produkterne på certifikatet er i overensstemmelse med bestemmelserne i Forordning (EU) 2016/425 og hvor dette er tilfældet, med den nationale standard, der indeholder det harmoniserede og tekniske specifikations nummer noteret på certifikatet:</p> <p>4. Certifikatet er udarbejdet af:</p> <p>5. Produkterne på certifikatet indgår under kvalitets proceduren modul D i forordning (EU) 2016/425 under tilsyn af det bemyndigede organs tilsyn:</p>	<p>es Declaración de Conformidad CE</p> <p>1. Certificado Nº:</p> <p>2. La presente Declaración de Conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:</p> <p>3. Los productos indicados en el presente certificado guardan conformidad con lo establecido en el Reglamento (UE) 2016/425 del Consejo y, en su caso, las normas nacionales de transposición de las normas armonizadas o especificaciones técnicas señaladas en el certificado:</p> <p>4. El presente certificado ha sido expedido por:</p> <p>5. De conformidad con el procedimiento establecido en el Módulo D del Reglamento (UE) 2016/425 bajo la supervisión del organismo notificado:</p>
<p>de EG-Konformitätserklärung</p> <p>1. Zertifikat Nr.</p> <p>2. Diese Konformitätserklärung wird unter unserer alleinigen Verantwortung als Hersteller abgegeben.</p> <p>3. Die Produkte auf dem Zertifikat entsprechen den Bestimmungen der Verordnung (EU) 2016/425 und, wenn dies der Fall ist, der auf dem Zertifikat vermerkten nationalen Normen und technischen Spezifikationen.</p> <p>4. Das Zertifikat wird ausgestellt von:</p> <p>5. Vorbehaltlich des Verfahrens gemäß Modul D der Verordnung (EU) 2016/425 unter Aufsicht der benannten Stelle:</p>	<p>fi EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus</p> <p>1. Todistus nro.</p> <p>2. Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomisella vastuulla:</p> <p>3. Sertifiikaatin mukaiset tuotteet ovat asetuksen (EU) 2016/425 ja asiaa koskevan mahdollisen kansallisen standardin yhdenmukaistamislainsäädännön vaatimusten mukaisia. Tekninen erittely nro. on huomioitu sertifiikaatissa:</p> <p>4. Sertifiikaatin on myöntänyt:</p> <p>5. Tuotteet ovat laatumenettelyn moduuli D asetuksen (EU) 2016/425 ja</p>	<p>it Dichiarazione di conformità CE</p> <p>1. Certificato n.</p> <p>2. La presente dichiarazione di conformità viene emessa sotto la nostra esclusiva responsabilità del fabbricante:</p> <p>3. I prodotti sul certificato sono conformi alle disposizioni del Regolamento del Consiglio (UE) 2016/425 e, ove del caso, alla norma nazionale che recepisce le specifiche armonizzate e tecniche. N. riportato sul certificato:</p> <p>4. Il certificato viene emesso da:</p> <p>5. I prodotti sul certificato, soggetti alla procedura definita nel Modulo D del Regolamento (UE) 2016/425 sotto la supervisione dell'ente notificato:</p>
<p>fr Déclaration CE de conformité</p> <p>1. Certificat n°</p> <p>2. La présente déclaration de conformité est délivrée sous la propre responsabilité du fabricant:</p> <p>3. Les articles visés par le certificat sont conformes aux dispositions de la directive, règlement (UE) 2016/425 et, le cas échéant, aux normes nationales transposant des spécifications harmonisées et techniques, indiqué sur le certificat:</p> <p>4. Le certificat est délivré par:</p> <p>5. Régie par la procédure décrite dans le module D du règlement (UE) 2016/425 sous la surveillance de l'organisme indiqué:</p>	<p>nl EC Conformiteitsverklaring</p> <p>1. Certificaat Nr.</p> <p>2. Deze Conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder de eigen verantwoordelijkheid van de fabrikant:</p> <p>3. De artikelen op het certificaat zijn in overeenstemming met de bepalingen van de Richtlijn, Verordening (EU) 2016/425 en, indien van de toepassing, met de nationale norm tot omzetting van geharmoniseerde en technische specificaties, aangegeven op het certificaat:</p> <p>4. Het certificaat is afgegeven door:</p> <p>5. Onderworpen aan de procedure omschreven in Module D van Verordening (EU) 2016/425 onder toezicht van de aangemelde instantie:</p>	<p>pl Deklaracja zgodności UE (Declaration of Conformity)</p> <p>1. Nr certyfikatu</p> <p>2. Niniejsza deklaracja zgodności została wydana na naszą wyłączną odpowiedzialność producenta:</p> <p>3. Wyroby na certyfikacie są zgodne z postanowieniami Rozporządzenia Rady (UE) 2016/425 oraz, w takim przypadku, z krajową normą transponującą zharmonizowane i techniczne specyfikacje o nr podanym na certyfikacie:</p> <p>4. Certyfikat jest wydany przez:</p> <p>5. Wyroby objęte certyfikatem podlegają procedurze określonej w Module D Rozporządzenia (UE) 2016/425 pod nadzorem jednostki notyfikowanej:</p>

TRANEMO

ADVANCED WORKWEAR

Translation key Declaration of Conformity

cs

ES prohlášení o shodě

1. Certifikát č.
2. Toto prohlášení o shodě vydáváme na výhradní odpovědnost výrobce:
3. Výrobky uvedené v certifikátu jsou ve shodě s ustanoveními nařízení Rady (EU) 2016/425, a pokud tomu tak je, s národní normou přejímající harmonizované a technické specifikace č. uvedené v certifikátu:
4. Certifikát je vydán:
5. Na výrobky uvedené v certifikátu se vztahuje postup stanovený v modulu D Nařízení (EU) 2016/425, s dohledem notifikovaného subjektu:

et

EÜ vastavusdeklaratsioon

1. Sertifikaadi nr.
2. See vastavusdeklaratsioon on väljastatud tootja ainuvastutusel.
3. Sertifikaadil olevad tooted on kooskõlas nõukogu määruse (EL) 2016/425 sätetega ja kui see on nii, siis riikliku standardiga, mis võtab üle sertifikaadile märgitud harmoneeritud ja tehnilised kirjeldused, mille numbrid on lisatud sertifikaadile:
4. Sertifikaadi väljastaja:
5. Sertifikaadil nimetatud toodete suhtes kohaldatakse määruse (EL) 2016/425 moodulis D sätestatud menetlust teavitatud asutuse järelevalve all:

lv

EK atbilstības deklarācija

1. Sertifikāta Nr.
2. Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību:
3. Sertifikātā norādītie produkti atbilst Padomes Regulas (ES) 2016/425 noteikumiem un, ja tāds ir, sertifikātā norādītajam nacionālajam standartam, ar kuru transponē saskaņotās un tehniskās specifikācijas Nr., kā norādīts sertifikātā:
4. Šo sertifikātu izsniedza:
5. Uz sertifikātā norādītajiem produktiem attiecas Regulas (ES) 2016/425 D modulī izklāstītā procedūra paziņotās iestādes uzraudzībā.

lt

EB atitikties deklaracija

1. Sertifikato nr.
2. Ši atitikties deklaracija išduota mums, kaip gamintojai, prisiimant išskirtinį atsakomybę:
3. Sertifikate nurodyti gaminiai atitinka Europos Tarybos reglamento (ES) 2016/425 nuostatus ir, atitinkamu atveju, nacionalinį standartą, įgyvendinantį darniosios ir techninius standartus Nr., nurodytus šiame sertifikate:
4. Sertifikatą išdavė:
5. Sertifikate nurodytiems gaminiams taikoma Reglamento (ES) 2016/425 D modulyje išdėstyta procedūra, prižiūrint notifikuotajai įstaigai:

hr

EC izjava o skladnosti

1. Potvrda br.
2. Ova Izjava o skladnosti izdana je na našu isključivu odgovornost proizvođača:
3. Proizvodi na potvrdi su u skladu s odredbama Uredbe Vijeća (EU) 2016/425 i, gdje je to slučaj, s nacionalnim standardom koji prenosi usklađene tehničke specifikacije br. navedene na potvrdi:
4. Certifikat izdaje:
5. Proizvodi na certifikatu podliježu postupku navedenom u Modulu D Uredbe (EU) 2016/425 pod nadzorom prijavljenog tijela:

hu

EK-megfelelőségi nyilatkozat

1. Tanúsítvány száma
2. A jelen megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adjuk ki:
3. A tanúsítványon szereplő termékek megfelelnek az (EU) 2016/425 tanácsi rendelet rendelkezéseinek, és amennyiben ilyen eset áll fenn, a harmonizált és műszaki előírásokat átültető, a tanúsítványon feltüntetett számú nemzeti szabványnak:
4. A tanúsítványt kiállította:
5. A tanúsítványon szereplő termékek a bejelentett szervezet felügyelete mellett az (EU) 2016/425 rendelet D moduljában meghatározott eljárás hatálya alá tartoznak:

sk

ES vyhlásenie es o zhode

1. Osvedčenie č.
2. Toto prehlásenie o zhode sa vydáva na našu výhradnú zodpovednosť ako výrobcu:
3. Výrobky na certifikáte sú v súlade s ustanoveniami nariadenia Rady (EÚ) 2016/425, a ak je to tak, aj s národnou normou preberajúcou harmonizované a technické špecifikácie č.
4. Toto potvrdenie vydal:
5. Výrobky uvedené v certifikáte podliehajú postupu stanovenému v module D nariadenia (EÚ) 2016/425 pod dohľadom notifikovaného orgánu:

sl

Izjava ES o skladnosti

1. Št. certifikata
2. Ta izjava o skladnosti je izdana na izključno odgovornost proizvajalca:
3. Izdelki v certifikatu so v skladu z določbami uredbe Sveta (EU) 2016/425 in, kadar je primerno, z nacionalnim standardom, ki prenaša usklajene in tehnične specifikacije (št. je navedena na certifikatu):
4. Certifikat je izdal/-a:
5. Izdelki v certifikatu so predmet postopka, določenega v modulu D uredbe (EU) 2016/425 pod nadzorom priglasenega organa:

ro

Declarație de conformitate UE

1. Certificat nr.
2. Această declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.
3. Produsele din certificatul sunt în conformitate cu prevederile Regulamentului (UE) 2016/425 al Consiliului și, dacă este cazul, cu standardul național de transpunere a specificațiilor armonizate și tehnice menționate în certificatul.
4. Certificatul este emis de:
5. Produsele de pe certificatul fac obiectul procedurii prevăzute în modulul D din Regulamentul (UE) 2016/425 sub supravegherea organismului notificat:

mt

Dikjarazzjoni ta' Konformità KE

1. Nru tač-Certifikat
2. Din id-Dikjarazzjoni ta' Konformità qed tinhareg taħt ir-responsabbiltà unika tagħna tal-manifatur:
3. Il-prodotti fuq ič-certifikat huma konformi mad-dispożizzjonijiet tar-Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/425 u, fejn ikun il-każ, mal-istandard nazzjonali li jitransponi l-ispeċifikazzjonijiet armonizzati u teknici Nru elenkat fuq ič-certifikat:
4. Ič-certifikat huwa maħrug minn:
5. Il-prodotti fuq ič-certifikat soġġetti għall-proċedura stabbiliti fil-Modulu D tar-Regolament (UE) 2016/425 taħt is-supervizjoni tal-korp notifikat:

bg

ЕС Декларация за съответствие

1. Сертификат №
2. Настоящата Декларация за съответствие се издава на изключителната отговорност на производителя:
3. Продуктите, посочени в сертификата, са в съответствие с разпоредбите на Регламент (ЕС) 2016/425 на Съвета и, когато случаят е такъв, с националния стандарт, транспониращ хармонизираните и техническите спецификации с номерата, записани в сертификата:
4. Сертификатът е издаден от:
5. Продуктите в сертификата са предмет на процедурата, изложена в модул Г от Регламент (ЕС) 2016/425, под надзора на нотифицирания орган:

el

Δήλωση συμμόρφωσης EK

1. Αρ. πιστοποιητικού
2. Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή:
3. Τα προϊόντα που αναφέρονται στο πιστοποιητικό συμμορφώνονται με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 του Συμβουλίου και, εφόσον συντρέχει τέτοια περίπτωση, με το εθνικό πρότυπο που μεταφέρει τις εναρμονισμένες και τεχνικές προδιαγραφές αρ. που σημειώνεται στο πιστοποιητικό:
4. Το πιστοποιητικό εκδόθηκε από:
5. Τα προϊόντα στο πιστοποιητικό υπόκεινται στη διαδικασία που ορίζεται στην ενότητα Δ του κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 υπό την εποπτεία του κοινοποιημένου οργανισμού:

is

EB Samræmisýfirlýsing

1. Vottorð nr.
2. Þessi samræmisýfirlýsing er gefin út eingöngu á ábyrgð framleiðanda:
3. Vörurnar í vottorðinu eru í samræmi við ákvæðin í tilskipun Evrópuþingdagsins reglugerð (ESB) 2016/425 og eftir því sem við á, með innlendum stöðlum sem innleiddir eru í samræmi og eftir tækniforskriftir staðal nr. á vottorðinu:
4. Þetta vottorð er gefið út af:
5. Samkvæmt ferlinu sem er lýst í einungu D í reglugerð (ESB) 2016/425 undir eftirliti tilkynnts aðila:

ga

Dearbhú Comhréireachta

1. Deimhní Uimh.
2. Eisítear an Dearbhú Comhréireachta seo faoinár bhfreagracht aonair monaróra:
3. Tá na táirgí ar an deimhní u i gcomhréir le forálacha Rialachán (AE) 2016/425 ón gComhairle agus, i gcás inarb amhlaidh, leis an gcaighdeán náisiúnta lena átrastuitear sonraíochtaí comhchuíbhithe agus teicniúla Uimh. a thugtar ar an deimhníu:
4. Tá an deimhní seo eisithe ag:
5. Tá na hábhair ar an deimhní faoi réir ag an nós imeachta atá leagtha amach i Modúl D de Rialachán (EU) 2016/425 faoi mhaoirseacht an chomhlachta fógraíthe:

TRANEMO TEXTIL AB

Box 207 51424 Tranemo Sweden
Phone +46 (0)325 799 00

Tranemo 2022-09-14